



LIBE_PV(2022)1107_1

ΠΡΑΚΤΙΚΑ

Συνεδρίαση της 7ης Νοεμβρίου 2022, από τις 15.00 έως τις 18.30,

και της 8ης Νοεμβρίου 2022, από τις 9.00 έως τις 18.30

ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ

Η συνεδρίαση αρχίζει τη Δευτέρα 7 Νοεμβρίου 2022, στις 15.00, υπό την προεδρία του Juan Fernando López Aguilar (προέδρου).

1. Έγκριση της ημερήσιας διάταξης

LIBE_OJ(2022)1107_1

Η ημερήσια διάταξη εγκρίνεται.

- Το σημείο 11 επιβεβαιώνεται.
- Τα σημεία 13 και 14 παρουσιάζονται με αντίστροφη σειρά.

2. Ανακοινώσεις του προέδρου

2.1. Γλωσσικό προφίλ

Ο πρόεδρος ανακοινώνει ότι διατίθεται διερμηνεία στη γερμανική, αγγλική, γαλλική, ιταλική, ολλανδική, δανική, ελληνική, ισπανική, πορτογαλική, σουηδική, εσθονική, ουγγρική, πολωνική, σλοβακική, ρουμανική και βουλγαρική γλώσσα.

2.2. Έγκριση των συστάσεων των συντονιστών σύμφωνα με το άρθρο 214 του Κανονισμού

Το αποτέλεσμα των γραπτών διαδικασιών της 17ης, 18ης και 21ης Οκτωβρίου 2022 εγκρίνεται.

2.3 Κατ' εξουσιοδότηση και εκτελεστικές πράξεις

Κατ' εξουσιοδότηση πράξεις:

Δεν ελήφθησαν κατ' εξουσιοδότηση πράξεις.

Εκτελεστικές πράξεις:

Στις 20 Οκτωβρίου 2022 η Επιτροπή απέστειλε στο Κοινοβούλιο την ακόλουθη εκτελεστική πράξη:

Σχέδιο εκτελεστικής απόφασης της Επιτροπής για τη θέσπιση των αναγκαίων μέτρων για την τεχνική ανάπτυξη και εφαρμογή του κεντρικού συστήματος εντοπισμού των κρατών μελών που διαθέτουν πληροφορίες σχετικά με καταδικαστικές αποφάσεις εις βάρος υπηκόων τρίτων χωρών και ανιθαγενών (ECRIS-TCN) και το παράρτημά του. (Βασική πράξη: κανονισμός ECRIS-TCN)

Η εσωτερική προθεσμία για την υποβολή ενστάσεων ορίστηκε στις 4 Νοεμβρίου 2022, εντός των εργάσιμων ωρών. Τα μέλη ενημερώθηκαν μέσω ηλεκτρονικού ταχυδρομείου και μέσω του ενημερωτικού δελτίου LIBE DIA της 21ης Οκτωβρίου 2022.

Δημόσια Ακρόαση σε συνεργασία με την Επιτροπή Δικαιωμάτων των Γυναικών και Ισότητας των Φύλων

3. Εφαρμογή της οδηγίας περί προσωρινής προστασίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση LIBE/9/10436

- Ακρόαση

Ο πρόεδρος της επιτροπής LIBE προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις και δίνει τον λόγο στην Evelyn Regner, Αντιπρόεδρο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και μέλος της επιτροπής FEMM, η οποία προβαίνει επίσης στις εισαγωγικές παρατηρήσεις της.

Ο πρόεδρος δίνει τον λόγο στους ακόλουθους προσκεκλημένους ομιλητές για να προβούν στις παρουσιάσεις τους: Beate Gminder, αναπληρώτρια γενική διευθύντρια, ΓΔ HOME, Ευρωπαϊκή Επιτροπή, Stefan Maier, επικεφαλής της μονάδας πολιτικής και νομικής υποστήριξης, αντιπροσωπεία της UNHCR για θέματα ΕΕ, Βρυξέλλες, και Sofia Rönnow Pessah, εκπρόσωπο της οργάνωσης Save the Children, Βρυξέλλες.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Lena Düpont, Birgit Sippel, Sophie In't Veld, Tineke Strik και Malin Bjork.

Ο πρόεδρος δίνει τον λόγο στους προσκεκλημένους ομιλητές από τη δεύτερη ομάδα της ακρόασης, Alina Kokhanko-Parandii, εκπρόσωπο της οργάνωσης Ukraine Voices, Βέλγιο, και Meltem Ineli Cığır, υπότροφο Jean Monnet στο Ευρωπαϊκό Πανεπιστημιακό Ινστιτούτο και αναπληρώτρια καθηγήτρια στο Πανεπιστήμιο Suleyman Demirel, Νομική Σχολή, για την παρουσίασή τους.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτρίες: Lena Düpont και Birgit Sippel,

Ο πρόεδρος της επιτροπής LIBE ολοκληρώνει τη συζήτηση και προχωρά στο επόμενο σημείο.

4. Οι Ρομά σε δέκα ευρωπαϊκές χώρες - έρευνα του 2021 από τον Οργανισμό Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης
LIBE/9/10439

- Παρουσίαση από τον Οργανισμό Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της ΕΕ

Ο πρόεδρος προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις και δίνει τον λόγο στον Ιωάννη Δημητρακόπουλο, προϊστάμενο της Μονάδας Ισότητας, Ρομά και Κοινωνικών Δικαιωμάτων του Οργανισμού Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, για να προβεί στην παρουσίασή του.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Peter Pollák και Maria Grapini,

Ο πρόεδρος ολοκληρώνει τη συζήτηση.

Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 17.30 και επαναλαμβάνεται στις 17.40.

Η συνεδρίαση επαναλαμβάνεται στις 17.45.

5. Έκθεση αποστολής μετά την μετάβαση αντιπροσωπείας της επιτροπής LIBE στην Ελλάδα, 2-4 Νοεμβρίου 2021
LIBE/9/09505

- Παρουσίαση της έκθεσης σχετικά με την έκβαση της αποστολής

Ο πρόεδρος, ως επικεφαλής της αντιπροσωπείας για την αποστολή, παρουσιάζει τα πορίσματά της.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτρίες: Birgit Sippel, Lena Düpont, Tineke Strik και Cornelia Ernst.

Ο πρόεδρος προβαίνει σε τελικές παρατηρήσεις και προχωρά στο επόμενο σημείο.

7 Νοεμβρίου 2022, από τις 18.10 έως τις 18.30

6. Η ηλεκτρονική διακυβέρνηση επιταχύνει τις ψηφιακές δημόσιες υπηρεσίες που στηρίζουν τη λειτουργία της ενιαίας αγοράς
LIBE/9/08912

2022/2036(INI)

Συντάκτρια γνωμοδότησης:

Maria Grapini (S&D)

Επί της ουσίας:

PA – PE737.311v01-00

- Εξέταση του σχεδίου γνωμοδότησης

Ο πρόεδρος προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις και δίνει τον λόγο στην συντάκτρια, Maria Grapini, η οποία παρουσιάζει το σχέδιο γνωμοδότησης.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Tom Vandenkendelaere και Cornelia Ernst,

Ο πρόεδρος ανακοινώνει ότι η προθεσμία για την κατάθεση των τροπολογιών λήγει στις: **14 Νοεμβρίου 2022, ώρα 18.00**

Η συνεδρίαση λήγει στις 18.15.

Η συνεδρίαση επαναλαμβάνεται στις 9.00.

8 Νοεμβρίου 2022, από τις 9.00 έως τις 9.40

7. Ελεύθερη κυκλοφορία στην ΕΕ κατά τη διάρκεια της πανδημίας COVID-19 LIBE/9/10470

- Παρουσίαση από το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο

Ο πρόεδρος προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις και δίνει τον λόγο στους ακόλουθους προσκεκλημένους ομιλητές: Baudilio Tomé Muguruza - εισηγητικό μέλος του ΕΕΣ, Corinna Ullrich, προϊσταμένη της μονάδας για τα δικαιώματα ιθαγένειας της Ένωσης και την ελεύθερη κυκλοφορία, Ευρωπαϊκή Επιτροπή, και Monika Mosshammer, αναπληρώτρια προϊσταμένη της μονάδας για τα δικαιώματα ιθαγένειας της Ένωσης και την ελεύθερη κυκλοφορία, Ευρωπαϊκή Επιτροπή.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Paulo Rangel, Birgit Sippel, Tineke Strik και Nicolaus Fest.

Ο πρόεδρος ολοκληρώνει τη συζήτηση και προχωρά στο επόμενο σημείο.

8. Εξελίξεις στον τομέα των θεωρήσεων - επισκόπηση από τους εκπροσώπους της Ευρωπαϊκής Επιτροπής LIBE/9/10435

- Παρουσίαση από την Επιτροπή

Ο πρόεδρος προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις και δίνει τον λόγο στον προσκεκλημένο ομιλητή, Δημήτρη Γιωτάκο, προϊστάμενο της μονάδας για την πολιτική θεωρήσεων, Ευρωπαϊκή Επιτροπή, για να προβεί στην παρουσίασή του.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Karolin Braunsberger-Reinhold, Pietro

Bartolo, Tineke Strik, Erik Marquardt, Javier Zarzalejos, Birgit Sippel.

Ο πρόεδρος προβαίνει σε τελικές παρατηρήσεις και προχωρά στο επόμενο σημείο.

9. Πολιτικές, μέτρα και εργαλεία για την καταπολέμηση της τρομοκρατίας στην ΕΕ. Αξιολόγηση της αποτελεσματικότητας της πολιτικής της ΕΕ για την καταπολέμηση της τρομοκρατίας

LIBE/9/10440

- Παρουσίαση της μελέτης του Θεματικού Τμήματος Δικαιωμάτων των Πολιτών και Συνταγματικών Υποθέσεων

Ο πρόεδρος προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις και δίνει τον λόγο στις προσκεκλημένες ομιλήτριες, δρα Julia Burchett και καθηγήτρια Anne Weyerbergh, αμφότερες από το Ελεύθερο Πανεπιστήμιο των Βρυξελλών, οι οποίες προβαίνουν στις παρουσιάσεις τους.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Saskia Bricmont και Milan Uhrík,

Ο πρόεδρος προβαίνει σε τελικές παρατηρήσεις και προχωρά στο επόμενο σημείο της ημερήσιας διάταξης.

10. Τα θεμελιώδη δικαιώματα των παράτυπων μεταναστών εργαζομένων στην ΕΕ

LIBE/9/10441

- Παρουσίαση μελέτης που εκπονήθηκε για λογαριασμό του Θεματικού Τμήματος Δικαιωμάτων των Πολιτών και Συνταγματικών Υποθέσεων

Ο πρόεδρος παρουσιάζει το επόμενο σημείο και τους προσκεκλημένους ομιλητές, δρα Clare Fox-Ruhs, επιστημονική επισκέπτρια, Κέντρο Προηγμένων Σπουδών Robert Schuman, Ευρωπαϊκό Πανεπιστημιακό Ινστιτούτο (EUI) και καθηγητή Martin Ruhs, Κέντρο Μεταναστευτικής Πολιτικής του Ευρωπαϊκού Πανεπιστημιακού Ινστιτούτου, οι οποίοι προβαίνουν στις παρουσιάσεις τους.

Τον λόγο λαμβάνει η βουλευτρια: Tineke Strik

Ο πρόεδρος ολοκληρώνει τη συζήτηση για το σημείο αυτό και προχωρά στο επόμενο σημείο της ημερήσιας διάταξης.

11. Απόφαση του Δικαστηρίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της 21ης Ιουνίου 2022, στην υπόθεση C-817/19 Ligue des droits humains κατά Conseil des ministres

LIBE/9/09546

- Ανταλλαγή απόψεων

Ο πρόεδρος παρουσιάζει το σημείο και δίνει τον λόγο στους προσκεκλημένους ομιλητές, Paloma Lopez-Carceller, προϊσταμένη της Μονάδας Δικαιοσύνης και Ελευθεριών, νομική υπηρεσία του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, Rob Rozenburg, προϊστάμενο της Μονάδας Συνεργασίας στον Τομέα της Επιβολής του Νόμου, Ευρωπαϊκή Επιτροπή και Catherine Forget, εκπρόσωπο της οργάνωση La Ligue des droits humains, οι οποίοι προβαίνουν στις παρουσιάσεις τους.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Moritz Körner, Birgit Sippel και Patrick Breyer

Οι προσκεκλημένοι ομιλητές απαντούν στις ερωτήσεις που τίθενται.

Ο πρόεδρος ολοκληρώνει τη συζήτηση.

Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 12.30.

Η συνεδρίαση επαναλαμβάνεται στις 14.30.

Από κοινού με την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων

12. Ευρωπαϊκός χώρος δεδομένων υγείας

LIBE/9/09027

***I 2022/0140(COD) COM(2022)0197 – C9-0167/2022

Εισηγήτρια:

Annalisa Tardino (ID)

Επί της ουσίας:

LIBE

Γνωμοδοτήσεις:

BUDG Απόφαση: δεν θα συνταχθεί γνωμοδότηση

ENVI Tomislav Sokol (PPE)

ITRE Cristian-Silviu Buşoi (PPE)

IMCO Andrey Kovatchev (PPE)

- Παρουσίαση από την Επιτροπή

Ο πρόεδρος της επιτροπής LIBE , Juan Fernandez López Aguilar, και ο πρόεδρος της επιτροπής ENVI, César Luena, καλωσορίζουν τους συμμετέχοντες στην κοινή συνεδρίαση των επιτροπών ENVI/LIBE και προβαίνουν στις εισαγωγικές παρατηρήσεις τους.

Η εκπρόσωπος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, Fluvia Raffaelli, προϊσταμένη της μονάδας «Ψηφιακή υγεία» της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, παρουσιάζει την πρόταση της Επιτροπής.

Τον λόγο λαμβάνουν οι συνεισηγητές: Annalisa Tardino (επιτροπή LIBE) και Tomislav Sokol (επιτροπή ENVI)

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Francisco Javier Zarzalejos Nieto, Petar Vitanov, Sara Cerdas, Lucia Ďuriš Nicholsonová, Susana Solís Pérez, Patrick Breyer, Tilly Metz, Joanna Korcinska και Κωνσταντίνος Αρβανίτης.

Οι συμπρόεδροι προβαίνουν σε τελικές παρατηρήσεις.

Η κοινή συνεδρίαση λήγει στις 15.42.

Η συνεδρίαση της επιτροπής LIBE αρχίζει στις 15.44 υπό την προεδρία της Maite Pagazaurtundúa, αντιπροέδρου.

14. Έκθεση αποστολής μετά την επίσκεψη ειδικής αντιπροσωπείας της επιτροπής LIBE στο Σαράγεβο (Βοσνία και Ερζεγοβίνη), 22-25 Μαΐου 2022
LIBE/9/09507

- Παρουσίαση της έκθεσης σχετικά με την έκβαση της αποστολής

Η αντιπρόεδρος προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις και δίνει τον λόγο στην επικεφαλής της αποστολής Silvie Guillaume, η οποία αναφέρει τα κύρια πορίσματα της αποστολής.

Η αντιπρόεδρος προβαίνει σε τελικές παρατηρήσεις.

Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 15.55 και συνεχίζεται στις 16.00.

13. Τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 767/2008, (ΕΚ) αριθ. 810/2009 και (ΕΕ) 2017/2226 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1683/95, (ΕΚ) αριθ. 333/2002, (ΕΚ) αριθ. 693/2003 και (ΕΚ) αριθ. 694/2003 του Συμβουλίου και της σύμβασης εφαρμογής της συμφωνίας του Σένγκεν, όσον αφορά την ψηφιοποίηση της διαδικασίας χορήγησης θεωρήσεων
LIBE/9/08944

***I 2022/0132(COD) COM(2022)0658 – C9-0165/2022

Εισηγητής:

Matjaž Nemeč (S&D)

PR – PE737.330v01-00

Επί της ουσίας:

LIBE

Γνωμοδοτήσεις:

BUDG Johan Van Overtveldt (ECR)

AL – PE732.719v02-00

- Εξέταση του σχεδίου έκθεσης

Η αντιπρόεδρος προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις και δίνει τον λόγο στον εισηγητή, Matjaž Nemeč, προκειμένου να παρουσιάσει το σχέδιο έκθεσης.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Lena Düpont, Erik Marquardt, και Miguel Urban Crespo.

Η πρόεδρος ανακοινώνει ότι η προθεσμία για την κατάθεση των τροπολογιών λήγει στις: **22 Νοεμβρίου 2022, ώρα 18.00**

Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 16.15 και συνεχίζεται στις 16.36.

15. Εναρμονισμένοι κανόνες σχετικά με τη δίκαιη πρόσβαση σε δεδομένα και τη δίκαιη χρήση τους (Πράξη για τα δεδομένα)

LIBE/9/08518

***I 2022/0047(COD) COM(2022)0068 – C9-0051/2022

Συντάκτης γνωμοδότησης:

Sergey Lagodinsky (Verts/ALE)

PA – PE737.389v01-00

Επί της ουσίας:

ITRE* – Pilar del Castillo Vera
(PPE)

PR – PE732.704v01-00

- Εξέταση του σχεδίου γνωμοδότησης
- Λήξη της προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών: **15 Νοεμβρίου 2022, ώρα 18.00**

Η αντιπρόεδρος παρουσιάζει το σημείο και δίνει τον λόγο στον Sergey Lagodinsky, συντάκτη, προκειμένου να παρουσιάσει το σχέδιο γνωμοδότησης.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Tom Vandenkendelaere, Petar Vitanov, Ioan-Dragos Tudorache και Cornelia Ernst.

Ο Yvo Volman, ασκών χρέη προϊσταμένου της μονάδας «Πολιτική δεδομένων και καινοτομία», Ευρωπαϊκή Επιτροπή, λαμβάνει επίσης τον λόγο.

Ο συντάκτης της γνωμοδότησης διατυπώνει τελικές παρατηρήσεις.

Η αντιπρόεδρος προβαίνει σε τελικές παρατηρήσεις και προχωρά στο επόμενο σημείο.

16. Ανταλλαγή δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα μεταξύ Frontex και Ευρωπόλ - Σχέδιο PeDRA (Επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για την ανάλυση των κινδύνων)

LIBE/9/10442

- Ανταλλαγή απόψεων

Η αντιπρόεδρος προβαίνει σε εισαγωγικές παρατηρήσεις και δίνει τον λόγο στους ακόλουθους προσκεκλημένους ομιλητές για να προβούν στις παρουσιάσεις τους: Mathais Oel, διευθυντή της Διεύθυνσης Β – Σύνορα Σένγκεν και Θεωρήσεις, Ευρωπαϊκή Επιτροπή, Uku Sarekanno, αναπληρωτή εκτελεστικό διευθυντή για τη διαχείριση και επεξεργασία δεδομένων στον Frontex, Jürgen Ebner, αναπληρωτή εκτελεστικό διευθυντή της Ευρωπόλ, Wojciech Wiewiórowski, Ευρωπαϊκό Επόπτη Προστασίας Δεδομένων και Nayra Perez, προϊσταμένη του γραφείου προστασίας δεδομένων στον Frontex.

Λαμβάνουν τον λόγο οι εξής βουλευτές: Lena Düpont, Sylvie Guillaume, Maite Pagazaurtundúa, Saskia Bricmont, Cornelia Ernst και Tineke Strik.

Η αντιπρόεδρος προβαίνει σε τελικές παρατηρήσεις.

17. Διάφορα

Ουδέν

18. Προσεχείς συνεδριάσεις

- 17 Νοεμβρίου 2022, από τις 9.00 έως τις 12.30 (Βρυξέλλες)

Η συνεδρίαση λήγει στις 18.30.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALLOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENĹĹTI İV/REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENŢĂ/PREZENČNĂ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĂSNĂOLOLISTA/NĂRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjetništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>LIBE: Juan Fernando López Aguilar (P), Maite Pagazaurtundúa (1 VP), Pietro Bartolo (2VP) FEMM: Evelyn Reguer (VP) COVI: Katheleen Van Brempt (VP) ENVI: César Luena (VP)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputăți/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Poslowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>LIBE: Konstantinos Arvanitis, Malin Björk, Karolin Braunsberger-Reinhold, Patrick Breyer, Lena Düpont, Lucia Āuriš Nicholsonová Cornelia Ernst, Nicolaus Fest, Maria Grapini, Sylvie Guillaume, Evin Incir, Sophia in 't Veld, Fabienne Keller, Moritz Körner, Javier Moreno Sánchez, Maite Pagazaurtundúa, Paulo Rangel, Birgit Sippel, Sara Skyttedal, Annalisa TardinoTineke Strik, Milan Uhrík, Javier Zarzalejos, ENVI: Pascal Canfin, Sara Cerdas, Nathalie Colin-Oesterlé, Bas Eickhout, Cyrus Engerer, Emmanouil Fragkos, Heléne Fritzon, Pär Holmgren, Joanna Kopcinska, Andrey Kovatchev, Peter Liese, César Luena, Liudas Mazyliis, Tilly Metz, Dolors Monserrat, Jutta Paulus, Jessica Polfjård, Frédérique Ries, Günter Sidl, Véronique Trillet-Lmenoir, Alexandr Vondra, Pernille Weiss, Emma Wiesner, Michal Wiezik, Tiemo Wölken</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>LIBE: Susanna Ceccardi, Romeo Franz, Sergey Lagodinsky, Erik Marquardt, Matjaž Nemec, Peter Pollák, Dragoş Tudorache, Miguel Urbán Crespo, Tom Vandenkendelaere, Petar Vitanov, Axel Voss, Charlie Weimers ENVI: Deirdre Clune, Rosanna Conte, Matthias Ecke, Sunčana Glavak, Nicolás González Casares, Romana Jerković, Karin Karlsbro, Ondřej Knotek, Kateřina Konečná, Stelios Kypouropoulos, Danilo Oscar Lancini, Rovana Plumb, Michèle Rivasi, Andrey Slabakov, Tomislav Sokol, Susana Solís Pérez,</p>

209 (7)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Točka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktās/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schůdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρόν στις/Present on/Présent le/Nazočni

dana/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Preženti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Prítomný dňa/Navzoči dne/Läsñä/Närvarande den:

- (1) 7.11.2022
- (2) 8.11.2022

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Nověrotáji/Stebětójai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Orazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan
Sonia Ronnow Pessah (Save the Children, Brussels), Alina Kokhanko-Parandii (Ukrainian Voices Belgium), Meltem Inelli Ciger (EUI), Julia Burchett (ULB), Anne Weyembergh (ULB), Clare Fox-Ruhs (EUI), Martin Ruhs (EUI), Catherine Forget (La Ligue des droits humains)

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)								
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)								
Beate Gminder (DG ;;), Corinna Ulrich (DG HOME), Monika Mosshammer (DG JUST), Dimitri Giotakos (DG HOME), Rob Rozenburg (DG HOME), Fulvia Raffaelli (DG SANTE), Yvo Volman (DG CONNECT), Matthais Oel (DG HOME), Jonas Begemann, Alexandre Neuman								
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ								
<table border="1"> <tr> <td>ECA</td> <td>Baudilio Tomé Muguza</td> </tr> <tr> <td>FRONTEX</td> <td>Uku Sarekanno</td> </tr> <tr> <td>FRA</td> <td>Iannis Dimitrakopoulos</td> </tr> <tr> <td>UNHCR</td> <td>Saenz Guerrero, Del Castillo, Stefan Maier</td> </tr> </table>	ECA	Baudilio Tomé Muguza	FRONTEX	Uku Sarekanno	FRA	Iannis Dimitrakopoulos	UNHCR	Saenz Guerrero, Del Castillo, Stefan Maier
ECA	Baudilio Tomé Muguza							
FRONTEX	Uku Sarekanno							
FRA	Iannis Dimitrakopoulos							
UNHCR	Saenz Guerrero, Del Castillo, Stefan Maier							

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Ini účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politiçi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/De politiska gruppernas sekretariat	
PPE	Carlos Fernandez Ojea, Polyxeni Simantriraki, Christopher Loizou
S&D	Antonella Candiago, Shane Murphy
Renew	Giovanni Bonaldi
ID	Jacopo Grassi
Verts/ALE	Fabian Iorio
ECR	Katarzyna Michalkiewicz, Manuel Fraga, Zając Piotr
The Left	Amndine Bach
NI	Emmanuele Sanguinetti

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidenci kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	
DG IPOL	
DG EXPO	
DG EPRS	
DG COMM	
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG LINC	
DG FINS	
DG ITEC	
DG SAFE	

<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Servico Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>Paloma López-Carceller</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>Alina Gabriela Vasile Tovornik, Fanny Fontaine, Anamaria Stoia, Lars-Erik Johan Fjellstrom, Patricia Van De Peer, Angelika Kiss</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>Cristina Coniac, Klaudia Provias</p>

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Víci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficjal/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman